

Urnenwand und Streuwiese in **Elsenborn**

**Mittwoch, 2. Nov.** - ALLERSEELEN

17.00 Uhr: Totengedenkandacht

17.30 Uhr Pfarrmesse in **Weywertz**

f. die Verstorbenen seit Allerheiligen 2015 / Jgd. Pfarrer Johannes Dollendorf / Ehel. Michel Schumacher-Brück u. Ewald / Hermann Reuter, Rudi u. Philipp / Ehel. Josef Reinertz-Hilgers u. Stephan Peiffer-Brück / LVF. Klückers-Lejeune / Jgd. Johanna Janssen-Lücker, Eheg. Mathias, LVF. / Ehel. Peter u. Maria Schumacher-Fohn, LVF. / Hubert Thomas, Elt. u. Schw.Elt. / Ehel. Johann Herbrand-Küpper, Ehel. Leonhard Herbrand-Huppertz u. Wilhelm / Ehel. Leo u. Maria Stoffels-Schuma-cher, Ehel. Hermann u. Elfriede Schneider Habsch / Bruno Schauss, LVF. / Ehel. Annchen u. Leo Weyer-Willems /

18.20 Uhr: Totengedenkandacht

18.45 Uhr Pfarrmesse in **Elsenborn**

f. die Verstorbenen seit Allerheiligen 2015 / Ehel. Stefan u. Rosa Cremer-Binten / LVF. Warland-Thönnès / Ehel. Klinges-Cremer / Josef u. Sidonie Reinertz-Schütz, Ernst, Johanna Willems-Theissen, LVF. /

19.35 Uhr: Totengedenkandacht

20.00 Uhr Pfarrmesse in **Bütgenbach**

f. die Verstorbenen seit Allerheiligen 2015 / Peter Schumacher, So. Frank, LVF. /

**Do., 3. Nov.** - Hubert, Rupert Mayer

8.00 Uhr: Frühmesse im **Kloster**

14.45 Uhr: Allerseelengottesdienst in der **Vinzenzkapelle** des Seniorenheims -

f. die Verstorbenen seit Allerheiligen 2015 / Hermann Wey, LVF. / Josef u. Lena Ritter-Rentmeister / Irene Mertens (s. Animationsgruppe) / René Feltes, LVF. /

(nächsten Donnerstag: Wortgottesfeier ohne Messintentionen)

19.30 Uhr: Anbetung um Berufungen mit Eucharistiefeyer und Beichte im **Kloster**

**Fr., 4. Nov.** - Karl Borromäus

7.45 Uhr: Frühmesse in **Weywertz**

Ehel. Nikolaus Küpper-Gietzen, Cornel, Gisela, André, Maria u. Annchen / Christian Schu-

macher /

► 19.00 Uhr: Wortgottesfeier zum hl. Jahr der Barmherzigkeit in **Elsenborn**

**Sa., 5. Nov.** - 32. So. im Jahreskreis

17.25 Uhr: Rosenkranzgebet

18.00 Uhr: Pfarrmesse in **Weywertz** mit **Kinderkirche**

18.40 Uhr: Rosenkranzgebet

19.15 U.: Pfarrmesse in **Bütgenbach** mit **Kinderkirche**

## Unser Pfarrverband wünscht Gottes Segen 70-Jährige und ab 75 Jahre

**Bütgenbach/Berg - St. Stefanus**

04.11.1932 Erich Sarlette, An der Lei 6 (84)  
08.11.1929 Theresia Brüls, Hofstr. 19 (87)  
11.11.1938 Hedwig Brülls, An der Lei 17 (78)  
11.11.1946 Lotti Frantzen, Malme. Str.11 (70)  
15.11.1937 Ernst Wey, Hinter d.Lehen 26 (79)  
17.11.1941 Hubert Brülls, Bornstr. 15 (75)  
19.11.1935 Cilla Pinck, Zum Giesberg 25 (81)  
20.11.39 Marlene Halmes, Lindenallee 15 (77)  
25.11.38 Clemens Brülls, Malme. Str. 52 (78)

**Elsenborn - St. Bartholomäus**

04.11.1932 Odilia Langer, Vennhofstr. 3 (84)  
06.11.33 Jean-Marie Kerlof, An Hötten 5 (83)  
26.11.1934 Elfriede Klinges, Wirtzf. Str.8 (82)

**Weywertz - St. Michael**

6.11.1940 Maria Thünüs, Flachsberg 1 (76)  
10.11.1940 Erwin Brülls, Wallbrückstr. 44 (76)  
14.11.1927 Maria Willems, Lindenstr. 5 (89)  
14.11.1937 Nikla Bungart, Brunnenstr. 15(79)  
24.11.1934 Hedwig Küpper, Z. Brand 28 (82)  
25.11.33 Josée Boemer, Wallbrückstr. 14 (83)  
28.11.1946 Aniela Jost, Lindenstr. 29E (70)  
29.11.28 Nicolaus Goenen, Thevesweg 7 (88)  
29.11.1929 Toni Huberty, Neuer Weg 18 (87)

**Seniorenheim - St. Vinzenz von Paul**

03.11.1322 Maria Trantes (84) Zi. 237  
10.11.1925 Rosa Spoden (91) Zi. 339  
21.11.1921 Martha Mackels (95) Zi. 239  
23.11.1940 Karoline Pflips (76), Zi. 245  
25.11.1929 Adelheid Reuter (87) Zi. 234  
27.11.1919 Anna-Maria Piron (97) Zi. 332

**Kloster**

30.11.1937 – Sr. Emiliana (Anna Paquay, 79)



pfarrfamilie

## Bütgenbach-Berg Elsenborn Küchelscheid-Leykaul Weywertz

Pastor Lothar Klinges, Tel. **080/446069** - NOTFALL-Hotline: 0478/378513  
e-Mail: pfarramt@skynet.be - Hrsg.: Pfarrverband Bütgenbach – erscheint wöchentlich  
**30. Oktober 2016 – 31. Sonntag im Jahreskreis - C - 2016/44**

Diesen Sonntag, 30. Oktober  
**Missionsausstellung**  
Vereinshaus Elsenborn  
14.00 - 18.00 Uhr

*Unserem Gebet empfehlen wir die 55  
Verstorbenen seit Allerheiligen 2015  
aus unserem Pfarrverband Bütgenbach*

**Pfarre St. Stefanus (22)**

31.10. - Josef **Schoffers** 75 J.  
23.11. - Helmut **Jansen** 88 J.  
01.12. - Maria **Schorkops** 74 J.  
28.12. - Jakob **Reuter** 85 J.  
20.01. - Maria **Theissen-Gellhaus** 90 J.  
13.02. - Heinz **Schumacher** 85 J.  
22.02. - Maria **Marichal-Dandrifosse** 89 J.  
29.02. - Norbert **Delvenne** 82 J.  
03.03. - Stephan **Hilgers** 78 J.  
13.03. - Werner **Renn** 77 J.  
20.03. - Veronika **Töller-Noel** 81 J.  
05.05. - Heinz **Emmerichs** (Br.Petrus) 77 J.  
06.06. - Victor **Küpper** 84 J.  
12.06. - Franz **Thönnès** 83 J.  
24.06. - Martha **Biren-Königs** 92 J.  
04.07. - Hermann **Bocklandt** 89 J.  
22.06. - Alfred **Keilig** 74 J.  
03.08. - Bernard **Jousten** 85 J.  
10.08. - Hermann **Margraff** 75 J.  
27.08. - Therese **Dederichs-Rentmeister** 84 J.  
04.09. - Kurt **Arens** 51 J.  
22.10. - Alois **Palm** 88 J.

**Pfarre St. Michael (20)**

09.12. - Annchen **Weyer-Willems** 93 J.  
13.12. - Wilma **Dupont-Boemer** 77 J.  
15.12. - Hannelore **Rozein-Löw** 76 J.

04.01. - Anna **Boemer-Sünnen** 96 J.  
07.02. - Paul **Schleck** 80 J.  
26.02. - Anna **Krings** 92 J.  
13.03. - Carl **Dannemarrk** 78 J.  
14.03. - Alfons **Bocklandt** 85 J.  
30.03. - Martha **Heinen-Gross** 75 J.  
30.04. - David **Munghen** 19 J.  
07.06. - Aloys **Lejoly** 69 J.  
20.06. - Dieter **Rauw** 44 J.  
07.08. - Paul **Peters** 84 J.  
07.08. - Christian **Schumacher** 37 J.  
14.08. - Willy **Lejoly** 67 J.  
29.08. - Helmut **Dahmen** 84 J.  
02.10. - Maria **Peters-Peters** 89 J.  
07.10. - Maria **Willems-Schumacher** 89 J.  
12.10. - Erika **Wiesemes-Käsmacher** 67 J.  
20.10. - Luise **Küpper** 81 J.

**Pfarre St. Bartholomäus (13)**

10.11. - Gretchen **Schäfer-Rich** 91 J.  
30.11. - René José **Lamberty** 88 J.  
20.01. - Doris **Mollers** 49 J.  
19.02. - Martina **Schäfer-Zians** 53 J.  
24.02. - Joseph **Litt** 91 J.  
16.03. - Alfred **Halmes** 90 J.  
21.03. - Hubert **Triebels** 56 J.  
29.03. - Walter **Langer** 79 J.  
01.05. - Lucia **Gehlen-Halmes** 75 J.  
15.06. - Patrick **Hick** 45 J.  
21.06. - Ludwig **Langer** 92 J.  
30.06. - Monique **Cottin** 56 J.  
31.07. - Herbert **Offermann** 73 J.

**Gebet der Trauer und des Trostes**

Nach den Andachten zu Allerheiligen bleiben die Kirchen bis 18 Uhr für das Gebet der Trauer u. des Trostes geöffnet. Herzliche Einladung ebenfalls zu den Gottesdiensten zu Allerseelen.

## 31. Sonntag im Jahreskreis - C

30. OKTOBER 2016

2 Thess 2,16-3,5; Lk 20,27-38

### Samstag, 29. Oktober 2016

**15.00 Uhr: Goldhochzeit** von Hermann und Martha Wiesemes-Töller in **Bütgenbach**  
*Wir gratulieren und wünschen Gottes Segen*

### 18.00 Uhr: Pfarrmesse in Elsenborn

Maria Schommers-Schäfer, LVF./ Walter Langer, LVF. / Nikolaus Ganser / LVF. Kluges-Junker / Bruno Thönnies / Ehel. Peter u. Johanna Gehlen-Schröder, LVF. / Maria Fink-Halmes, LVF. /

18.40 Uhr: Rosenkranzgebet

### 19.15 Uhr: Pfarrmesse in Weywertz mit Kinderkirche

Luise Küpper / Hubert u. Änny Noel-Reinertz / Jgd. Roland Heinen, Eltern / Jgd. Johann Herbrand, Eheg. Maria / Josef u. Bertha Jacquemin, LVF. / Peter Boemer, LVF. / Ehel. Johann Boemer-Willems u. Ehel. Albert Dupont-Scholzen, LVF. / Peter Hermann, Eheg., verst. Kinder / Ehel. Michel Boemer-Hermann, LVF. /

### Kollekte zum Weltmissionssonntag

### Sonntag, 30. Oktober 2016

#### WELTMISSIONSSONNTAG

### 9.00 Uhr: Pfarrmesse in Berg

Jgd. Sascha Fischer / Josef Ladocha / Ehel. Gofart-Rich, LVF. / Nikolaus Tautges u. Geschw. /

9.15 Uhr: Wortgottesfeier im Seniorenheim

9.40 Uhr: Rosenkranzgebet

### 10.15 Uhr: Pfarrmesse in Bütgenbach

Alois Palm / Ehel. Albert u. Lieschen Schoffers-Stoffels, LVF. u. Remacle Freches / Jacob Reuter, LVF. Reuter-Schoffers / Ehel. Karl u. Helene Wey-Veithen, LVF./Christian Schumacher (s. Kontaktgruppen) / Jgd. Margaretha Henz-Sonnet, Eheg. Georges, LVF./ Ehel. Adolf u. Gerta Leyens-Theissen, LVF

### Mo., 31. Okt. - Wolfgang - Allerheiligen

### 18.00 Uhr: Pfarrmesse in Elsenborn

mit Kirchenchor St. Cäcilia

Ehel. Adolf Mackels-Weynand, LVF. / Gerta u. Helma Niessen, LVF. / Geschwister Andres / Ehel. Siegfried u. Annchen Weynand-Michels / Heinz Michels / Ehel. Joseph u. Elisabeth Weynand-Niessen / Timoteo Canoneo, Eltern u.

## Aus dem Pfarrleben - Termine - Mitteilungen - Hinweise

### Pfarrverband Bütgenbach

- ✧ **Mi.**, 26.10., 20.00 Uhr: **Sternsinger-Verantwortlichen** (Kloster Jungfrau der Armen)
- ✧ **Mi.**, 26.10., 19.30 Uhr: **Bibelabend**: Allerseelen, Dein Bruder wird auferstehen (Emmaus-R.)
- ✧ **Do.**, 27.10., 20.00 Uhr: **Lupe-Vortragsabend**: Woher kommt der Mensch? (HS Raum)
- ✧ **Sa.**, 29.10., 19.30 Uhr: **Firmtreffen** der Firmlinge Jg. 2001 (Pfarrheim Neuer Weg)
- ✧ **Do.**, 03.11., 20.00 Uhr: **Taufgesprächsabend** (Helena Stollenwerk-Raum, Lindenstraße)
- ✧ **Mi.**, 09.11., 14.00 Uhr: **Religionslehrer** des Dekanats Eifel (Pfarrkirche St.Vith)
- ✧ **Do.**, 10.11., 13.30-18.30 Uhr: Dekanatskonferenz (Augustinerinnenkloster St.Vith)

### Pfarre St. Stefanus

- ✧ **Mi.**, 26.10., 14.00 Uhr: **Freundeskreis** der Pensionierten (Pfarrheim)
- ✧ **Do.**, 27.10., 14 Uhr: **Frauen in Bewegung**: Allerheiligen Gestecke (Pfarrheim)
- ✧ **Fr.**, 11.11., 18.30 Uhr: **St. Martinsfeier** (Pfarrkirche), anschl. 53. Martinszug

### Pfarre St. Bartholomäus

- ✧ So., 30.10., 14-18 Uhr: **Missionsausstellung** (Vereinshaus, s. Seite 1)
- ✧ **Mo.**, 31.10., 16.00-20.00 Uhr: **KLJ-Gruppenstunde** zu Halloween
- ✧ **Fr.**, 04.11., 19.00 Uhr: **Jahr der Barmherzigkeit**: Wortgottesfeier (Brigida-Kapelle)

### Pfarre St. Michael

- ✧ **Mi.**, 26.10., 19.30 Uhr: **Frauen in Bewegung**: Gestecke für Gräber (Pfarrheim)
- ✧ **Fr.**, 28.10., **Jugend-/Kinderchor** Vorstand verlegt auf den 18. November.
- ✧ **Mo.**, 07.11., 19.30 Uhr: **VoG Pfarrheim**: Verwaltungsrat (Pfarrheim)
- ✧ **Do.**, 10.11., 19.00 Uhr: **St. Martinsfeier** (Pfarrkirche), anschl. 31. Martinsfeier

### Kranken- und Hauskommunion

Bütgenbach-Berg: Do., 03.11. (Luzie)  
Weywertz: Fr., 04.11. (Helmtrud)  
Elsenborn: Fr., 04.11. (Clothilde)

- ✧ **Zum Vormerken**: Das Adventskonzert des Kgl. Kirchenchors St. Cäcilia findet am 4. Adventssonntag, 18. Dezember, um 19.00 Uhr in der Elsenborner Pfarrkirche statt.
- ✧ **Neue Begräbnisleiter**(innen) werden gesucht. In der Adventszeit startet Prof. Emil Piront einen neuen Kurs zur Ausbildung von Begräbnisleiter (innen). Interessierte melden sich beim Pastor.

✠ Im Alter von **44 J.** verstarb am 20. **Juni** auf Mauritius Herr **Dieter Rauw** (Weywertz) Die Urnenbeisetzung fand am 22. Oktober in Weywertz statt.

✠ Im Alter von **81 J.** verstarb am 20. Oktober Frau **Luise Küpper** (Seniorenheim). Die Begräbnisfeier fand statt am Montag, 24. Oktober, in Weywertz.

✠ Im Alter von **88 J.** verstarb am 22. Oktober Herr **Alois Palm** (B'bach), Wwer v. Franziska Gaspers. Am 25. Oktober haben wir Abschied genommen.

### KLJ - Gruppenstunden

- **KLJ-Berg**: So., 30.10. / So., 13.11. / So., 27.11.
- **KLJ-Bütgenbach**: Sa., 22.10., Mittelschule / Sa., 05.11., 1.-3. Schj.
- **KLJ-Elsenborn**:
- **KLJ-Weywertz**:

### Lektoren- und Ministrantendienst

Ministranten-Begräbnisdienst **November**  
**B'bach**: Luis T., Syna N., Elena T.  
**E'born**: Eric, Marie, Sophie, Amélie  
**W'wertz**: Anne Kreitz, Lara, Lina, Nigel  
**Lektorendienst - Kollektendienst**  
**B'bach**: Les. S. 620ff - Kollekten: s. Plan  
**Weywertz**: Les.S.496f. - Kollekten: Gr. 5

Geschw. / Hubert Comoth, LVF. / Leo u. Hubertine Küpper-Gross u. Edith / Leo Vollville, LVF. / Ehel. Gross-Rader, LVF. / Lorenz Dahmen/ Ehel. Willy u. Maria Mackels-Faymon-ville, Nikla, Ursula u. Roland / Ehel. Aloys u. Cäcilia Gehlen-Weber u. Lucia / Ehel. Mathias u. Katharina Schmitz-Jost, LVF. / Ehel. Hubert u. Elisabeth Schäfer-Nelles, Norbert u. Robert /

**19.15 Uhr: Pfarrmesse in Berg**  
für alle Verstorbenen /

### Di., 1. Nov. - ALLERHEILIGEN

### 9.00 Uhr - Pfarrmesse in Weywertz

LVF. Hermann-Schumacher / Jakob Krämer / Ehel. Paul u. Susanne Bertha-Goebels, LVF. / Irmgard Krings-Schauss, LVF. / Jgd. Anna Peterges-Peiffer, Eheg. Hubert, LVF. / Maria Boemer-Schumacher, Eheg., LVF. / Edmund Marchal, René, Catherine, LVF. / Peter Boemer-Sünnen, Elt. Hubert u. Maria / Leonhard u. Katharina Sünnen-Huberty, Kinder, Schw.Kin-der, LVF. / Jgd. Netta Dannemark-Koch, Eheg. /Jgd. Margarethe Boemer-Langer, Eheg., LVF. / Maria Peters-Peters, Eheg. Karl., LVF. /

9.15 Uhr: Wortgottesfeier im Seniorenheim

### 10.15 Uhr - Pfarrmesse in Bütgenbach mit Kirchenchor St. Stefanus

LVF. Berger-Müller / Jgd. Peter Leyens / Charles De Wulf u. Elt. / Ehel. Agnes u. Aloys Lambertz / Ehel. Erich u. Tonchen Benker, So. Gerhard u. Ehel. Johann u. Lucie Heck-Lejeune / Ehel. Töller -Alard, Ehel. Küpper-Keul /Sanny Linden-Reuter, Erich Reuter, LVF. /Sr. Agnes u. Elt. / Conrad Niessen, To. Doris, LVF. / Odette Cappoen / Ehel. Josef u. Katharina Heinen-Wey, To. Irene, Enkel Mario, LVF. / LVF. Thomas-Pevée, LVF. Niessen-Reuter / Jgd. Irene Müller-Heinen / Michel Dorval / Jgd. Martha Limburg-Lauter, LVF. / Ehel. Bernard u. Sanni Jousten-Rich, LVF. / Fritz Niessen, Elt. Schw.Elt. / Norbert Brülls, Elt., Geschwister / Ehel. Hubert u. Katharina Cremer-Kreitz, Jakob u. Armande u. Kurt Arens /

► anschl. Segnung der Gräber, der Urnenwand und Streuwiese in **Bütgenbach**

► **13.30 Uhr: Allerheiligen-Allerseelen-An-dacht** mit Segnung der Gräber, der Urnenwand und Streuwiese in **Weywertz**

► **15.00 Uhr: Allerheiligen-Allerseelen-An-dacht (mit Chor)**, Segnung der Gräber, der